

## SZÁLLÍTÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről

**Mosonmagyaróvár Város Önkormányzata** 9200 Mosonmagyaróvár, Fő utca 11.  
bankszámla száma: 11737076-15367400,  
adószáma: 15367400-2-08,  
képviselőjében eljár **Szabó Miklós polgármester,**  
mint **Megrendelő**

másrészről

**Accor Services Magyarország Kft.** 1075 Budapest, Kéthly Anna tér 1.  
cégjegyzék száma 01-09-266926,  
bakszámla száma 12001008-00164130-00100006,  
adószáma 10884979-2-42,  
képviselőjében eljár **Emmanuel Malan ügyvezető igazgató,**  
továbbiakban mint **Szállító**

között, alulírott helyen, időben és feltételek szerint.

### ***Preambulum***

Megrendelő a Kbt. 249. § (1) bekezdés szerinti egyszerű közbeszerzési eljárás keretében bonyolította le étkezési utalvány beszerzése tárgyú eljárást. Szállító ajánlatát a lefolytatott közbeszerzési eljárásban a Közbeszerzési Bírálóbizottság felülvizsgálta, a szerződés teljesítésére alkalmasnak, legkedvezőbb ajánlattevőnek minősítette, mely javaslatot a döntéshozó elfogadott, és mint az eljárás nyertesével köti meg a szerződést.

### **1. A szerződés tárgya**

- 1.1. Megrendelő részére havonta történő teljesítéssel a személyi jövedelemadóról szóló 1995. évi CXVII. törvény alapján adómentesen adható étkezési utalvány szállítása.
- 1.2. Az 1.1. pontban írt utalványokat a következő formában és címletekben kell teljesíteni:
  - étkezési utalvány: 500 és 1000 Ft-os címletekben,
  - ajándékutalvány: 450, 1000 és 2000 Ft-os címletekben
 tömbösítve.

Az átmeneti segélyezésre 1000 Ft névértékű hidegétkeztetésre jogosító csekk.

### **2. A megrendelés módja, mennyisége**

- 2.1. Megrendelő megrendelését minden hónap 20. napjáig adja le Szállítónak telefaxon. A megrendelést Szállító 1 munkanapon belül, ugyancsak telefaxon köteles visszaigazolni.
- 2.2. Megrendelő szükség esetén pótmegrendelést adhat le, melynek mennyisége nem haladhatja meg az adott havi rendelés 10%-át.

- 2.3. Megrendelő megrendelését aktuális munkatársi létszámra figyelemmel adja meg. A szerződéskötés időpontjában a munkatársi létszám 149 fő.
- 2.4. A megrendelés várható összetétele a következő:
- 37 fő részére melegétel utalvány szállítása
  - 112 fő részére hidegétel utalvány szállítása
  - A mindenkor minimálbér 10%-ának megfelelő összegű ajándék utalvány szállítása 80 fő részére, évi max. 3 alkalommal
  - Családok természetbeni átmeneti segélyezésére 10 millió Ft áll rendelkezésre
- 2.5. A 2.4. pontban írt megrendeléstől a szállítás -20%-al térhet el.

### **3. Szállítási határidő, szállítás módja**

- 3.1. Szállító vállalja, hogy az étkezési utalványokat a megrendelés időpontjától számítva 5 munkanapon belül saját fuvarszökezzel, vagy fuvarozó igénybevételel leszállítja Megrendelő Pénzügyi Osztályára (9200 Mosonmagyaróvár, Fő utca 11.).
- 3.2. A Megrendelő az átvétel helyén sorszám és érték szerit átv teszi az étkezési utalványokat és a Szállító által átadott szállítólevélen – aláírással, dátummal és bélyegzővel – igazolja a teljesítés megtörténtét. A leszállított termék számlázása a szállítólevél alapján történik, melynek 1 példánya a számla mellékletét képezi.
- 3.3. Az étkezési utalványok átadás-átvétel során tapasztalt eltérésekről felek jegyzőkönyvet vesznek fel.

### **4. A megrendelő kötelezettségei**

- 4.1. Megrendelő kötelezettséget vállal arra, hogy a szerződés hatálya alatti időben étkezési utalványokat kizárólag a szállítótól szerez be.
- 4.2. Megrendelő köteles az étkezési utalványok írásos megrendelését legkésőbb a kért szállítás időpontja előtt 10 munkanappal a szállítónak telefaxon eljuttatni.
- 4.3. Megrendelő köteles a szállítás időpontjában a megrendelt utalványok átvételéről gondoskodni és a szállítás megtörténtét, illetve az utalványok átvételét a 3.2. pontban foglaltaknak megfelelően igazolni.
- 4.4. Megrendelő köteles az igazoltan teljesített szállítás ellenértékét – a 7. pontban foglaltaknak megfelelően – megtéríteni.

### **5. A szállító kötelezettségei**

- 5.1. Szállító köteles Megrendelő megrendelése alapján az igényelt étkezési utalványokat a megrendelés megküldésének dátumától számított 5 munkanapon belül a 3.1. pontban megjelölt teljesítési helyre munkanapokon, hétfőtől csütörtökig 8<sup>00</sup>-tól 12<sup>00</sup> óráig, illetve 13<sup>00</sup> és 15<sup>30</sup> óra közötti időben, pénteki napon 8<sup>00</sup> és 12<sup>00</sup> óra közötti időben leszállítani.
- 5.2. Szállító kötelezettséget vállal arra, hogy a beváltó hálózatról készült listát karbantartja, annak változásáról a megrendelőt folyamatosan írásban tájékoztatja.

- 5.3. Szállító vállalja, hogy a lejáratot követően 1 hónapon belül visszajuttatott lejárt, fel nem használt étkezési utalványokat kezelési költség felszámítása nélkül érvényes étkezési utalványra cseréli.
- 5.4. Szállító köteles a megrongálódott, sérült étkezési utalványokat térítésmentesen kicserélni, függetlenül attól, hogy a megrongálódásra, sérülésre a szállító vagy az utalvány felhasználójának hibájából került sor. A csereutalványokat a következő havi étkezési utalványokkal együtt köteles leszállítani.
- 5.5. Szállító kötelezettséget vállal arra, hogy az étkezési utalványon feltünteti a mindenkori törvényes tartalmi és formai követelményeket és az étkezési utalvány érvényességi idejét.

## 6. Szolgáltatási díj

- 6.1. A hidegétkezési utalvány ellenértéke 8.064.000 HUF  
A melegétkezési utalvány ellenértéke 5.328.000. HUF  
Az ajándékutalvány ellenértéke 1.716.000 HUF  
Az átmeneti segélyezésre fordított keretösszeg 10 millió HUF.

Szállító az utalvány rendelkezésre bocsátásáért, azok ellenértékén túlmenően szolgáltatási díjat nem számít fel a megrendelőnek, amelynek mértéke a megrendelt utalványok összértékének 0 %-a + 25 % Áfa, összesen 0 Ft + Áfa, azaz nulla forint + 0 % Áfa.

- 6.2. A 6.1. pontban írt összeg keretösszeg, melyen belül Megrendelő eltérő megrendelést adhat le. A szállított mennyiség -20%-al eltérhet a megrendelt mennyiségtől.
- 6.3. A szolgáltatási díj a szerződés teljesítése során fix díj. A szolgáltatási díj tartalmazza mindazon költségeket, amelyek az utalványok teljesítési helyen történő átvételéig felmerülnek.

## 7. Fizetési mód

- 7.1. Megrendelő fizetési kötelezettségének havonta tartozik eleget tenni a tárgy hónapban szállítólevélen összesített, igazolt, teljesítés alapján.  
A fizetési határidő 30 nap.  
A fizetés abban az időpontban számít teljesítettnek, amikor Megrendelő bankja Megrendelő számláját a kifizetésre kerülő összeggel megterheli.
- 7.2. A Megrendelő késedelmes fizetése esetén Szállító késedelmi kamatra jogosult, melynek mértéke a Ptk. szerinti.

## **8. Szállítói késedelem, meghiúsulás**

- 8.1. Szállító jelen szerződésben rögzített kötelezettségek neki felróható okból történő késedelmes teljesítése, vagy nem teljesítése esetén kötbérfizetési kötelezettséggel tartozik a Megrendelőnek.
- Késedelmes teljesítés esetén a kötbér napi mértéke 50.000 Ft/nap.
  - A szerződés meghiúsulása esetén a megrendelt mennyiség értékének 10 %-a a kötbér összege. Meghiúsulási kötbér érvényesítésére 15 munkanapot meghaladó szállítói késedelem esetén kerül sor.
- 8.2. Megrendelő fenntartja a jogot, hogy kötbérigényén felül a késedelmes szállítás miatti igazolható kárigényét érvényesítse a szállítóval szemben.
- 8.3. Szállító mentesül a késedelmes teljesítés és a nemteljesítés jogkövetkezményétől vis major esetében, illetve ha a késedelem, vagy a nemteljesítés neki fel nem róható.

## **9. Hibás teljesítés**

- 9.1. A hibás teljesítésről a szerződő felek jegyzőkönyvet vesznek fel.
- 9.2. A hibás teljesítéssel érintett áru ellenértékét Megrendelő nem tartozik kifizetni. Amennyiben a Szállító a hibát 1 munkanapon belül nem orvosolja, úgy kötbért tartozik fizetni.
- 9.3. A kötbér mértéke a hibás teljesítéssel érintett áru értékének 10 %-a/nap.

## **10. Titoktartás**

- 10.1. A felek kötelezettséget vállalnak arra, hogy jelen szerződés teljesítése során tudomásukra jutott információkat, adatokat, valamint a birtokukba kerülő dokumentumokat bizalmasan kezelik, azokat – a jogszabályban előírt kötelezettség esetét kivéve – illetéktelen harmadik személyek részére nem adják át, és nem teszik hozzáférhetővé.

Szállító köteles betartani az adatkezelésre vonatkozó hatályos jogszabályi rendelkezéseket.

## **11. Kapcsolattartás**

### 11.1. Megrendelő részéről:

Név: Molnár Krisztián osztályvezető  
Telefon: 96/577-844  
Telefax: 96/217-406

### 11.2. Szállító részéről:

Név: Rákóczy Botond kereskedelmi igazgató  
Telefon: 06-1/413-5464  
Telefax: 06-1/413-3334

## 12. Egyéb kikötések

- 12.1. Jelen szerződés a felek által történő aláírással lép hatályba. A szerződés alapján a teljesítést 2009. augusztus hó 1. napjától kell megkezdeni. A szerződés a létrejöttétől számított 12 hónapig marad hatályban.
- 12.2. Megrendelő fenntartja azt a jogot, hogy amennyiben az 1995. évi CXVII. Törvény következtében módosul az adómentesen adható étkezési utalvány értéke – Megrendelő a szerződést e feltétel tekintetében – a Kbt. 303.§-ával összhangban a szolgáltatási díj és a többi szerződéses feltétel változtatása nélkül módosíthatja.
- 12.3. Megrendelő a szerződést rendkívüli felmondással felmondhatja, ha az adómentesen nyújtható étkezési utalvány biztosítása jogszabály módosulása miatt megszűnik. A rendkívüli felmondási idő ezesetben 15 nap.

## 13. Szerződés megszűnése

Jelen szerződés a benne foglalt kötelezettségek felek általi maradéktalan teljesítésével szűnik meg.

## 14. Záró rendelkezések

- 14.2. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy a szerződés teljesítése céljából e szerződésen alapuló szerződéseibe saját magára vonatkozó kötelezettségként vállalja a Kbt. 305.§ (1) és (3) bekezdése és a 306/A § (1) és (5) bekezdése szerinti előírások érvényesítését (Kbt. 70.§ (1) bekezdés).
- 14.2. A szerződés teljesítésével kapcsolatos dokumentáció a Megrendelő hozzájárulása nélkül nem adható át harmadik személynek.
- 14.3. A szerződést érintő kérdésekben kapcsolattartás módja kizárólag a cégszerűen aláírt levél.
- 14.4. A szerződés részeként azzal összetartozóan kezelendő az ajánlattételi felhívás, a dokumentáció és az ajánlat. Ellentmondás esetén az ajánlattételi felhívás a mértékadó.
- 14.5. A szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. és a Kbt. előírásai az irányadók.
- 14.6. Szerződő felek megállapodnak abban, hogy a megkötött szerződés nyilvános, abba bárki betekinthez. Megrendelő ezen szerződést a honlapján a Kbt. 17.§ (1) bekezdés d) pontja alapján közzé teszi.
- 14.7. Az ellenszolgáltatás kifizetésére az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. Törvény 36/A §-ában foglalt rendelkezések betartásával kerülhet sor. Vállalkozó a tájékoztatást tudomásul veszi és vállalja, hogy a hivatkozott jogszabály szerint járt el.

- 14.8. A szerződés teljesítéséből eredő bármely esetleges jogvitát a felek megkísérlik békés úton rendezni, a Kbt. 316.§ (2) bekezdése szerinti jogvita tekintetében – a pertárgy értékétől függően – alávetik magukat a Mosonmagyaróvári Városi Bíróság, ill. a Győr-Moson-Sopron Megyei Bíróság kizárólagos illetékességének.
- 14.9. Ezen szerződés 4 eredeti példányban készült, melyből 2-2 példány illeti a szerződő feleket.

Mosonmagyaróvár, 2009. július 20.

**Megrendelő**



*Szabó Miklós*  
**Szabó Miklós**  
polgármester

*Dr. Orbán Géza*  
**Dr. Orbán Géza**  
jegyző

**Szállító**

**ACCOR** 10.  
Services  
Accor Services Magyarország Kft.  
1075 Budapest, Kékhely Ártás tér 1.  
Adószám: 11584979-2-42

**Traumberger Ákos**  
kereskedelmi képviselő  
meghatalmazott

Készítette és ellenjegyezte:

*Dr. Müller Ibolya*  
**Dr. Müller Ibolya**  
ügyvéd